



NACIONES UNIDAS

CEPAL

giz



Ministerio Federal de
Cooperación Económica
y Desarrollo



SECRETARIA DE ENERGIA
GOBIERNO NACIONAL

III DIÁLOGO POLÍTICO SOBRE EFICIENCIA ENERGÉTICA EN AMÉRICA LATINA Y EL CARIBE: *MIDIENDO LA EFICIENCIA ENERGÉTICA*

CIUDAD DE PANAMÁ, PANAMÁ – 15 Y 16 NOVIEMBRE, 2012
SALÓN “PAZ”, PALACIO DE GOBIERNO DE LA REPUBLICA DE PANAMÁ

Primer Día – 15 de Noviembre

<p>08:00–08:30</p> <p>08:30–10:00</p>	<p><i>Registro Participantes</i></p> <p>Ceremonia de Apertura Saludo de Bienvenida de Su Excelencia, Sr. Roberto Henríquez, Ministro de la Presidencia</p> <p>Sr. Vicente Prescott, Secretario de Energía, República de Panamá Sr. Hugo Altomonte, Director, División Recursos Naturales e Infraestructura, CEPAL Sr. Diputado Elías Castillo, Presidente del Parlamento Latinoamericano Sr. Hermann-Josef Sausen, Embajador de Alemania en Panamá</p> <p>Conferencia Principal – Situación y perspectivas de la Eficiencia Energética en América Latina y el Caribe - Manlio F. Coviello, Jefe, Unidad RRNN y Energía, CEPAL</p>
<p>10:00–10:30</p>	<p>Coffee Break</p>
<p>10:30–13:00</p>	<p>Sesión de Diálogo # 1 - INDICADORES DE RESULTADOS DE LA EFICIENCIA ENERGÉTICA <i>DISCURSO INTRODUCTORIO: Luiz Augusto Horta, Consultor Principal, CEPAL</i> <i>CHAIRMAN: Didier Bossebouef - Coordinador Eficiencia Energetica, ADEME/Francia</i></p> <p>Panel de Comentaristas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • CHILE –Virginia Zalaquett, Ministerio de Energía • URUGUAY –Alejandra Reyes, Dirección Nacional Energía • ARGENTINA – Alicia Baragati Secretaria de Energía • BRASIL – Ricardo Gorini, Empresa de Pesquisa Energética • PARAGUAY – Hugo Ramírez, Viceministerio de Minas y Energía <p><i>Dialogo</i></p>
<p>13:00–14:30</p>	<p>Almuerzo ofrecido por el BID</p>



ADEME



Agence de l'Environnement
et de la Maîtrise de l'Énergie



Liberté • Égalité • Fraternité
RÉPUBLIQUE FRANÇAISE
Délégation régionale de coopération
pour le cône Sud et le Brésil

<p>14:30-16:00</p>	<p>Sesión de Diálogo # 2 – ESTANDARES Y CERTIFICACIÓN DE LA EFICIENCIA ENERGÉTICA</p> <p><i>DISCURSO INTRODUCTORIO – Karl-Christian Goethner, PTB/Alemania</i> <i>CHAIRMAN: Oleg Dzioubinski, Gerente de Programa “Eficiencia Energética 21”, División de Energía Sostenible, Comisión Económica de las Naciones Unidas para Europa (UNECE)</i></p> <p>Panel de Comentaristas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • PERU – José Arnao Eslava, Director Eficiencia Energética, Ministerio Energía y Minas • MEXICO – León Díaz Pichardo, Subdirector de Normas, CONUEE • BOLIVIA –Xavier Salazar, Viceministerio Desarrollo Energético, Ministerio Hidrocarburos • GUATEMALA - Edwin Rodas, Viceministro, Ministerio de Energía y Minas <p><i>Dialogo</i></p>
<p>16:00-16:30</p>	<p>Coffee Break</p>
<p>16:30-18:00</p>	<p>Sesión de Diálogo # 3 – NUEVOS AVANCES DE LOS PROGRAMAS NACIONALES DE EE</p> <p><i>DISCURSO INTRODUCTORIO - Andrés Romero, ex Director Programa Nacional de EE, Chile</i> <i>CHAIRMAN: Rainer Schröer – Experto, Programa de energías renovables y eficiencia energética en Centroamérica, GIZ/El Salvador</i></p> <p>Panel de Comentaristas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ECUADOR, Alfredo Samaniego, Subsecretario Eficiencia Energética y Renovables, MEER • EL SALVADOR, José Andrés Márquez, Subsecretario Ejecutivo, CNE • CUBA, Manuel Álvarez González, Director, CubaEnergía • COSTA RICA, Nobelty Sánchez, Dirección Sectorial, Ministerio de Energía y Ambiente • REPUBLICA DOMINICANA, Eriafna Gerardo, Comisión Nacional de Energía <p><i>Dialogo</i></p>
<p>Segundo Día – 16 de Noviembre</p>	
<p>08:30-10:30</p>	<p>Sesión de Diálogo # 4 – REDES INTELIGENTES DE ENERGÍA</p> <p><i>DISCURSO INTRODUCTORIO – Michele de Nigris, Chairman de ISGAN y Consultor de CEPAL</i> <i>CHAIRMAN: Juan Roberto Paredes – Especialista en Energía Renovable, División de Energía, BID</i></p> <p>Panel de Comentaristas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • ITALIA - Marcello Capra, Consejero Ministerial, Ministerio Desarrollo Económico • KOREA - Kyoung Hoon Lee, Smart Grid Team Leader, Ministerio de Economía del Conocimiento • PANAMÁ - Fernando Díaz, Director de Electricidad, Secretaría Nacional de Energía • BRASIL - Ceres Zenaide Barbosa Cavalcanti, Asesora Técnica, CGEE • KOREA - Sang Ho Ahn, Smart Grid Project Manager, LSIS Co., Ltd <p><i>Dialogo</i></p>
<p>10:30-11:00</p>	<p>Coffee Break</p>
<p>11:00-12:30</p>	<p>Sesión de Diálogo # 5 – EFICIENCIA ENERGÉTICA EN EL TRANSPORTE</p> <p><i>DISCURSO INTRODUCTORIO - Bruno Lapillonne, ENERDATA/Francia</i> <i>CHAIRMAN: Ricardo Sanchez, Jefe, Unidad Servicios de Infraestructura, CEPAL</i></p> <p>Panel de Comentaristas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • CHILE – Raúl Erazo Torricelli, ex-Viceministro de Transporte • COLOMBIA – Felipe Targa, ex-Viceministro de Transporte • PANAMÁ – Ariel Arjona, Secretaria del Metro <p><i>Dialogo</i></p>
<p>12:30-14:00</p>	<p>Almuerzo ofrecido por la Secretaría de Energía de Panamá</p>

<p>14:00 – 15:30</p>	<p>Sesión de Diálogo # 6 – CAMBIOS NORMATIVOS Y LEGISLATIVOS PARA FOMENTAR LA EE DISCURSO INTRODUCTORIO - Manuel Rojas, Presidente, Comisión Energía y Minería, PARLATINO CHAIRMAN: Vicente Prescott – Secretario Nacional de Energía, Secretaría de Energía, Panamá</p> <p>Panel de Comentaristas:</p> <ul style="list-style-type: none"> • Álvaro Delgado, Diputado del Uruguay - Miembro, Comisión Energía del Parlatino • Donald Raymond Rasmijn, Senador de Aruba - Miembro, Comisión Energía del Parlatino • Carolus Wimmer, Diputado de Venezuela - Miembro, Comisión Energía del Parlatino • Edgar Huayta, Diputado de Bolivia - Miembro, Comisión Energía del Parlatino • Jorge Pozzi, Diputado del Uruguay - Miembro, Comisión de Energía del Parlatino <p><i>D i a l o g o</i></p>
<p>15:30 – 16:00</p>	<p>Coffee break</p>
<p>16:00 - 16:45</p>	<p>Mesa Redonda Final : PROPUESTAS Y PASOS FUTUROS PARA REFORZAR LAS INICIATIVAS DE PROMOCIÓN Y MEDICIÓN DE LA EFICIENCIA ENERGÉTICA EN LA REGIÓN</p> <p>CHAIRMAN: Sr. Hugo Altomonte, Director, División Recursos Naturales e Infraestructura, CEPAL</p>
<p>16:45 - 17:00</p>	<p>Cierre</p>